



正體中文 Traditional Chinese

2020 年 4 月 1 日

親愛的 IUSD 社區，

今天，加州州長 Newsom 和加州公共教育廳長 Thurmond 宣布，由於全州 COVID-19 的案件持續增加，因此所有加州學校將持續關閉到 2019-20 學年結束，期間不對學生開放。停課時間的延長也重申了州長先前的聲明，民眾將繼續執行“待在家裡”的居家令以保護公眾健康。

這對 IUSD 來說意味著什麼

我想強調的是，雖然學校將繼續關閉，不對學生開放，但是遠程學習和所有 IUSD 的服務將持續進行，包括學校諮詢服務、心理健康和保健支持、免費即食餐點領取、Chromebook 的借用和網路連線等等。請您繼續瀏覽 iusd.org 和 iusd.org/COVID19，以獲取更多的更新訊息和資源。

早期計劃使得學習得以持續

教育是一項必不可少的服務，IUSD 的領導階層和員工深知為我們 36,000 多名學生提供持續學習和服務的特殊責任，因此在對學生和公眾關閉校園後的幾天之內，IUSD 立刻實施了緊急遠程學習方案 (Emergency Distance Learning)。所有的校長、老師和協助人員將繼續使用各種經過仔細審查的網路工具和資源，提供最優質的遠程學習。

密切關注更多訊息

在接下來日子裡，我們將繼續分享加州和高等教育機構的最新動態，這些教育機構將提供有關學生成績、畢業生事項和其他相關主題的重要說明。我們也得知，各大學正在進行相關政策的修改，以確保 COVID-19 不會對學生的大學錄取產生不利的影響。請您瀏覽 iusd.org/COVID19 網頁中的常見問題解答和其他更新資源。

與您的子女討論現況

最後，儘管 IUSD 和我們社區中的許多人早就預料到目前發生的一切，但對於某些人來說，它可能非常令人失望且難以面對。請您花一點時間與孩子討論疫情對學習所造成的影響，並且傾聽孩子的感受，確認他們能充分了解目前的處境。如果您需要 IUSD 的精神健康和保健支持，[請單擊此處](#)獲得資源和訊息。

感謝您一直以來的支持與合作！



Terry L. Walker
爾灣聯合學區學監
Superintendent of Schools
Irvine Unified School District

BOARD OF EDUCATION

PAUL BOKOTA / LAUREN BROOKS / BETTY CARROLL / IRA GLASKY / SHARON WALLIN

TERRY L. WALKER, Superintendent of Schools

JOHN FOGARTY, Assistant Superintendent, Business Services / BRIANNE FORD, Chief Technology Officer
EAMONN O'DONOVAN, Assistant Superintendent, Human Resources / CASSIE PARHAM, Assistant Superintendent, Education
Services

IUSD . . . providing the highest quality educational experience we can envision.